



我如何知道我的农场位于哪个 LAA?

您可以咨询您当地的 FSA 办事处。此外，您还可以访问 fsa.usda.gov/elections，上面提供了县委员会选举 GIS 定位工具。

我可以联系谁以确保获得选票?

您可以联系您当地的 FSA 办事处，了解您是否有资格投票。如果您有资格投票，但并未收到邮寄的选票，您可以到您当地的 FSA 办事处领取一张选票。

我如何投票?

选票将在 11 月的第 1 个星期一邮寄给所有符合条件的农民和土地所有者。您可以邮寄选票，也可以到您当地的 FSA 办事处提交选票。如果您将选票交回当地办事处，您将收到服务收据。

我何时投票?

投票截止日期为 12 月的第 1 个星期一。请向当地办事处确认具体日期，因为每年都不一样。

谁来计票?

选票由现任 COC 成员、县行政长官和其他办事处官员（如果需要）清点。

计票是否公开进行?

是的。具体日期和时间将印在您收到的邮寄选票上。

我的投票是否重要? 当然！一般而言，只有一小部分有资格投票的农民在其当地县委员会选举中投票。投票率如此之低，您的投票当然更加重要。每张选票都向确保家庭农场主和牧场主的意见被听取迈进了一步。

如果我是一个美洲原住民部落的成员，我是否有资格在 COC 选举中投票?

是的，所有拥有农业用地的印第安部落成员，只要年龄要求，就有资格投票。作为联邦政府承认的部落的成员，如果土地为部落所有或由美国政府托管，您即会被视为土地所有者。

对于想要参选 COC 的部落成员，资格要求是否与其他人相同?

是的，部落成员的资格要求与任何其他想要参选 COC 的被提名人的资格要求相同。

部落首领或部落组织是否可以提名农民或农场主参加 COC 竞选?

是的，作为服务不足的生产者代表的部落政府组织和历史上服务不足的生产者代表的地方组织可以提名农民和牧场主为县委员会成员。

fsa.usda.gov/elections

请与您当地的 FSA 县办事处联系，了解有关县委员会的更多信息。

美国农业部是平等机会提供者、雇主和贷方。



县委员会 (COC)

利益相关者的常见问题

2023 年 6

FSA 县委员会能起到作用吗?

县委员会会影响社区内的农场服务局 (FSA) 的管理。他们帮助确定灾害援助、雇佣决定等项目，并协助开展外联工作。县委员会成员可以通过其决策影响生产者，并帮助塑造当地 FSA 办事处的文化。他们还确保公平公正地管理县内的 FSA 农场项目，并对农业部长负责。

什么是 FSA 县委员会? 根据法律规定，县内的每个 FSA 办事处都应设立

一个由当地农民和牧场主组成的咨询委员会。在每年秋季，该委员会（称为县委员会）成员由其同行（当地农民和土地所有者）选举产生。

县委员会会做些什么? 全国各地的县委员会在 FSA 县办事处做出决策。每个 FSA 办事处必须设立县委员会，其成员由当地农民自行选举产生。

委员会发出哪些声音?

委员会开展业务，通过协商做出决策，委员会成员代表多元化的生产者和所有生产类型的优先事项和声音。

他们可以就哪些问题发声? 根据州委员会的要求进行听证和审查，确保社会弱势群体 (SDA) 中的农民和牧场主得到公平的代表，就现有项目向州委员会提出建议，监督农场项目的变化，并告知农民和农场主。

县委员会设置哪些职位?

委员会成员包括主席、副主席、投票成员、少数无投票权的顾问，还有一名指定有投票权的 SDA 成员（如果适用）。

我怎样才能成为委员会主席?

该职位在每年 1 月举行的组织会议中从现任 COC 成员中选举产生。如果您对某个特定职位感兴趣，您应在选举开始后的 1 月举行的第一场会议中表明态度。

县委员会有怎样的历史?

20 世纪 30 年代，县委员会经国会授权，容许实施基层投入和“农业调整管理”地方管理项目。

FSA 项目的目的和规定



我们为什么应代表多元化?

多元化是我们抓住新机遇和解决挑战性问题的最大优势之一。多元化的县委员会和包容性文化可以确保农民、牧场主和各种生产类型得到公平的代表。

时间承诺是什么? 会议每月举行一次，大约持续两到三个小时，具体用时取决于需要审查的材料数量。如果某个月需要处理的业务量不够大，则不会举行会议。如果两次会议之间出现临时工作或紧急问题，可以召开电话会议，而不是实体会议。

任期是多久?
三年。

是否有任期限制?
可以连任三届，总共九年。

当选 COC 成员和委任成员之间有何不同?

这两种职位都需要填写提名表，但当选成员通过在其所在县参加竞选获得最高票数产生。委任成员由农业部长选定，代表该县服务不足的人员。这两种职位都有投票权。

有什么激励? COC 成员会获得什么福利或报酬?

委员会成员可以报销参加委员会会议的往返差旅费。还可以领取工作津贴。

是否可以将 COC 成员视为联邦雇员?

不可以。

虽然 COC 成员不是联邦雇员，但他们仍然需要遵守一些适用于联邦和县雇员的相同规则。例如，COC 成员需要完成安全和道德培训。

利益相关者如何支持正在竞选公职或想要投票的生产者?

利益相关者可以通过在线分享信息，以及在公共会议上或在与农民和牧场主交流时口头分享信息来帮助生产者。

COC 如何影响自然资源保护局 (NRCS) 的决策?

COC 批准与 NRCS 合作进行的保护项目的费用分摊率。COC 还有批准资格，这可能会影响 NRCS 的项目付款和生产者资格。

为什么各组织应推动 COC 选举?

县委员会就 FSA 项目的管理提供地方建议，其中包括商品价格支持贷款和付款、保护项目、灾害赔偿和紧急项目。在委员会任职的农民帮助决定项目的管理细节，并就如何改进项目实施提供建议。县委员会



在外联工作中发挥关键作用。他们帮助塑造当地办事处文化，并改善客户服务。各组织可以通过推动县委员会的代表，帮助确保其生产者获得服务。

我如何知道我是否有资格被提名为县委员会成员?

要担任 COC 成员或候补成员，必须满足以下要求：是拥有或经营农场或牧场的生产者；参与或协作法律规定的任一 FSA 项目；是美国公民；达到法定投票年龄；满足基本资格要求；在其将服务的县或多县辖区内定居。

“协作任一 FSA 项目”是什么意思?

协作生产者是指提供了有关其农场或牧场运营的信息，但可能未申请或未享受到 FSA 项目福利的人员。

我是否可以提名自己?

可以。个人可以提名自己或他人为候选人。此外，代表服务不足（少数族裔和妇女）的农民或牧场主的组织可以提名候选人。提名表会提交给管理生产者农场记录的县委员会办事处。要成为被提名人，符合条件的个人必须签署 FSA-669A 提名表。该表包括一份声明，表明被提名人同意在当选后任职。该表可在 FSA 县办事处和 fsa.usda.gov/elections 网站上获得。

当某人被提名时会发生什么? 他们是否会接到通知?

是的，因为 FSA-669A 提名表需要被提名人签名。如果候选人由其他人或组织提名，县办事处将与其联系，通知其被提名。如果其接受提名，则需要在提名表上签名。

我如何知道我是否有资格投票?

要获取投票资格，生产者当下必须在该县务农，并参加了美国农业部项目或申请了 FSA 贷款。每年县里只有部分地区举行竞选，如果您有资格投票，您应该会在 11 月收到邮寄的选票。如果您参与 FSA 系统的当前地方行政区 (LAA) 选举，您也将收到一张选票。

如果我和父母一起务农呢? 我如何知道我会收到选票?

如果您参与了我们的系统并积极务农，当您所在的 LAA 举行选举时，您将收到一张选票。

我如何确定我务农所在的 LAA 是否即将举行选举? 您可以联系您当地的 FSA 办事处，询问您所在的 LAA 是否将举行选举。此外，在提名期开始时，明信片会邮寄给当年举行选举的 LAA 的所有合格选民。